



**Séance ordinaire du conseil d'arrondissement  
du lundi 1<sup>er</sup> juin 2020  
à 18 h 30**

**ORDRE DU JOUR**

**10 – Sujets d'ouverture**

**10.01** Ouverture

CA *Direction des services administratifs et du greffe*

Ouverture de la séance

**10.02** Ouverture

CA *Direction des services administratifs et du greffe*

Présentation

**10.03** Ordre du jour

CA *Direction des services administratifs et du greffe*

Adoption de l'ordre du jour de la séance du conseil d'arrondissement

**10.04** Procès-verbal

CA *Direction des services administratifs et du greffe*

Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement tenue le 4 mai 2020, à 18 h 30

**10.05** Correspondance / Dépôt de documents

CA *Direction des services administratifs et du greffe*

Annonces et dépôt de documents par le conseil d'arrondissement

**10.06** Questions

CA *Direction des services administratifs et du greffe*

Période de questions du public

**10.07** Questions

CA *Direction des services administratifs et du greffe*

Période de questions des membres du conseil

**10.08** Correspondance / Dépôt de documents

CA *Direction des services administratifs et du greffe*

Motion d'un élu

**10.09** Autre sujet

CA *Direction des services administratifs et du greffe* - 1204322006

Rapport aux citoyennes et citoyens, des faits saillants des résultats financiers de l'arrondissement au 31 décembre 2019 et diffusion du rapport sur le site Internet de l'arrondissement.

## **15 – Déclaration / Proclamation**

**15.01** Proclamation

CA *Direction des services administratifs et du greffe*

Proclamation de la semaine du 1<sup>er</sup> au 7 juin 2020, Semaine québécoise des personnes handicapées.

**15.02** Proclamation

CA *Direction des services administratifs et du greffe*

Proclamation de la Journée mondiale de l'environnement, le 5 juin 2020.

**15.03** Proclamation

CA *Direction des services administratifs et du greffe*

Proclamation de la Journée internationale de sensibilisation à la maltraitance envers les personnes âgées, le 15 juin 2020.

**15.04** Proclamation

CA *Direction des services administratifs et du greffe*

Proclamation de la Journée mondiale des réfugiés, le 20 juin 2020.

## 20 – Affaires contractuelles

### 20.01 Contrat de services professionnels

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1203356003

Octroyer un contrat à la firme Axia Services, seul soumissionnaire s'étant qualifié au pointage final, pour des services de gardiennage dans les bibliothèques de Saint-Michel et de Parc-Extension, pour la période du 25 juin 2020 au 24 juin 2022 aux prix de sa soumission, soit au montant maximal de 230 501,58 \$, taxes incluses - appel d'offres public 20-18145 (2 soumissionnaires).

District(s) : Saint-Michel / François-Perrault / Parc-Extension

### 20.02 Appel d'offres public

CA Direction du développement du territoire - 1204820001

Octroyer un contrat à Cappa construction inc., plus bas soumissionnaire conforme, pour des travaux de réfection mineure de trottoirs, là où requis, sur diverses rues de l'arrondissement, aux prix de sa soumission, soit au montant maximal de 176 992,52 \$, taxes incluses et autoriser une dépense maximale de 206 000,27 \$, taxes incluses (contingences : 17 699,25 \$; incidences : 11 308,50 \$) - appel d'offres public PRR-20-06 (5 soumissionnaires).

### 20.03 Subvention - Soutien financier avec convention

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1207644015

Accorder une contribution financière totalisant 103 539 \$ à trois organismes de l'arrondissement, pour la période se terminant le 31 mars 2021, dans le cadre de l'Initiative montréalaise de soutien au développement social local, comme suit : 34 513 \$ à Vivre Saint-Michel en Santé, 34 513 \$ à la Corporation de développement communautaire Solidarités Villeray et 34 513 \$ à la Table de quartier Parc-Extension et approuver les projets de conventions à cette fin.

### 20.04 Immeuble - Location

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1208682005

Approuver la prolongation du bail par lequel la Ville de Montréal loue de la Commission scolaire de Montréal, pour une période additionnelle d'un an, à compter du 1<sup>er</sup> juillet 2020, des locaux situés au 4121, 42<sup>e</sup> Rue à Montréal, Centre de loisirs René-Goupil, d'une superficie d'environ 2 302 m<sup>2</sup>, à des fins communautaires et sportives pour l'arrondissement, pour une dépense totale de 370 693,84 \$.

## 30 – Administration et finances

### 30.01 Administration - Ratification / Décisions déléguées

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1201309008

Recevoir les rapports consolidés faisant état, pour la période du 1<sup>er</sup> au 30 avril 2020, de l'ensemble des décisions déléguées prises par l'arrondissement, dans l'exercice de ses pouvoirs délégués, en vertu du Règlement RCA18-14009.

### 30.02 Reddition de comptes

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1204322005

Affecter le surplus de gestion dégagé de l'exercice 2019.

### 30.03 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1207644006

Approuver les demandes de reconnaissance de 64 organismes dans le cadre de la Politique de reconnaissance et de soutien des organismes à but non lucratif de l'arrondissement, et ce, pour la période du 2 juin 2020 au 31 décembre 2025.

### 30.04 Budget - Autorisation de dépense

CA Direction du développement du territoire - 1204793004

Accepter, en vertu de l'article 85.1 de la *Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec* (RLRQ, c. C-11.4), l'offre de l'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie de prendre en charge les activités de signalisation et de marquage de la chaussée jusqu'au 31 décembre 2020 et autoriser une dépense maximale de 891 234 \$ à cette fin.

### 30.05 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CA Direction du développement du territoire – 1204793005 (*ajout du dossier séance tenante*)

Offrir, en vertu du deuxième alinéa de l'article 85 de la *Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec* (RLRQ, c. C-11.4), au conseil municipal, de prendre en charge la coordination et la réalisation des travaux de la piste cyclable de la rue Villeray, entre l'avenue Christophe-Colomb et la 24<sup>e</sup> avenue, dans l'arrondissement.

District(s) : François-Perrault / Villeray

## 40 – Réglementation

**40.01** Urbanisme - Plan d'implantation et d'intégration architecturale

CA Direction du développement du territoire - 1201385010

Approuver, conformément au Règlement sur les P.I.I.A. de l'arrondissement (RCA06-14001), les plans visant le remplacement du solin et la réfection de l'allée menant à l'entrée de la partie nord-est du bâtiment situé au 25, rue Jarry Ouest.

District(s) : Parc-Extension

**40.02** Règlement - Autre sujet

CA Direction du développement du territoire - 1204704002

Autoriser l'implantation de la vignette 383 pour permettre l'attribution de cases de stationnement dédiées à un service d'autopartage sur l'ensemble du territoire de l'arrondissement.

**40.03** Règlement - Avis de motion et dépôt de projet de règlement

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1201803002

Avis de motion et dépôt du projet de Règlement RCA19-14009-2 intitulé « Règlement modifiant le Règlement sur les tarifs de l'arrondissement (exercice financier 2020) » afin de modifier certains tarifs et de permettre la modification de tarifs par ordonnance.

**40.04** Règlement - Avis de motion et dépôt de projet de règlement

CA Direction du développement du territoire - 1206495002

Avis de motion et dépôt du projet de Règlement RCA14-14001-3 intitulé « Règlement modifiant le Règlement sur l'occupation périodique du domaine public par un café-terrasse » afin d'ajuster les normes d'aménagement, d'ajouter la notion de placottoir et de permettre la modification des normes d'aménagement par ordonnance.

## 50 – Ressources humaines

### 50.01 Nomination

CA Bureau du directeur d'arrondissement - 1201309006

Approuver la nomination de Marco St-Pierre au poste de directeur des travaux publics de l'arrondissement de Villeray–Saint-Michel–Parc-Extension à compter du 6 juin 2020.

## 61 – Dépôt

### 61.01 Dépôt

CA Bureau du directeur d'arrondissement - 1201658002

Déposer et prendre acte de la décision du Bureau de l'inspecteur général de Montréal, datée du 25 mai 2020, intitulée « Rapport sur le nettoyage des puisards et des égouts, incluant le transport et l'élimination des résidus, pour divers arrondissements » qui résilie notamment le contrat octroyé à Beauregard Environnement Ltée par le conseil d'arrondissement le 4 juin 2019 (CA19 14 0166), suite à l'appel d'offres public 19-17453.

## 70 – Autres sujets

### 70.01 Levée de la séance

CA Direction des services administratifs et du greffe

Levée de la séance

---

**Nombre d'articles de niveau décisionnel CA : 29**  
**Nombre d'articles de niveau décisionnel CE : 0**  
**Nombre d'articles de niveau décisionnel CM : 0**  
**Nombre d'articles de niveau décisionnel CG : 0**